

**ЗАХТЕВ ЗА ПРИЗНАВАЊЕ СТРАНЕ ВИСОКОШКОЛСКЕ ИСПРАВЕ
РАДИ НАСТАВКА ОБРАЗОВАЊА
APPLICATION FOR ACADEMIC RECOGNITION OF A FOREIGN
HIGHER EDUCATION DOCUMENT**

I. ПОДАЦИ О ПОДНОСИОЦУ ЗАХТЕВА / *INFORMATION ABOUT APPLICANT*

1. Лични подаци / *Personal Data*

Име и име једног од родитеља <i>First name and parent's first name</i>	Презиме / <i>Surname</i>
Датум рођења / <i>Date of birth</i>	Место, општина и држава рођења <i>Place, municipality and state of birth</i>
Држављанство / <i>Citizenship</i>	Пол / <i>Sex</i> <input type="checkbox"/> Женски / <i>Female</i> <input type="checkbox"/> Мушки / <i>Male</i>
Адреса / <i>Address</i> (Улица и број, место, поштански број, држава) (<i>Street and number, City, Postal code, Country</i>)	Е-пошта / <i>E-mail</i>
	Мобилни телефон / <i>Cell phone</i>
	Телефонски број / <i>Phone number</i>

II. ПОДАЦИ О СТЕЧЕНОЈ СТРАНОЈ ВИСОКОШКОЛСКОЈ ИСПРАВИ ЗА
КОЈУ СЕ ТРАЖИ ПРИЗНАВАЊЕ / *INFORMATION ABOUT HIGHER
EDUCATION DOCUMENT FOR WHICH A RECOGNITION IS REQUESTED*

Назив високошколске институције на изворном и на српском језику <i>Name of the Institution of Higher Education in original language and in Serbian</i>	
Адреса високошколске институције / <i>Address of Higher Education Institution</i>	
Град / <i>City</i> Држава / <i>Country</i>	
Web адреса / <i>Web address</i>	
Назив студијског програма / <i>Higher education programme</i>	
Начин студирања (нпр. редовне студије, студије на даљину, друго - прецизирати) <i>Form of study (e.g. full-time, longdistance learning, other – please specify)</i>	
Назив стране високошколске исправе на изворном и на српском језику (нпр. диплома) <i>Name of the higher education document in original language and in Serbian (eg. Diploma)</i>	
Стечени назив на изворном језику / <i>Academic title in original language</i>	
Врста студија (заокружити) / <i>Type of study (circle)</i> <input type="checkbox"/> академске / <i>academic</i> <input type="checkbox"/> струковне / <i>professional</i>	
Званично трајање студијског програма (број година / семестара / ЕСПБ бодова) <i>Official length of study program (years / semesters / ECTS credits)</i>	
Година уписа на студије / <i>Year of enrolment</i>	----
Година завршетка студија / <i>Year of completion</i>	----
Датум стицања стране високошколске исправе <i>Date of issue of higher education document</i>	-- / -- / ----

Додатни услови стицања стране високошколске исправе (заокружити)
Additional graduation requirements (circle)

ДА / YES

НЕ / NO

писани завршни рад / *thesis*
тема / *title*:

завршни испити / *final exams*
врста / *specify*:

друго / *other*

III. ПРЕТХОДНО ОБРАЗОВАЊЕ / *PREVIOUS EDUCATION*

Претходно стечено више или високо образовање / *Higher education*

Назив институције <i>Institution</i>	Место и држава <i>City and country</i>	Назив стечене квалификације <i>Acquired degree of qualification</i>	Година уписа <i>Year of enrollment</i>	Година завршетка <i>Year of completion</i>

IV. СВРХА ПОДНОШЕЊА ЗАХТЕВА / *PURPOSE OF APPLICATION*

1. Наставак започетог нивоа високог образовања
Continuation of the same cycle of higher education

2. Укључивање у нивое високог образовања
(дипломске академске студије – мастер, специјалистичке студије,
докторске студије)
*Enrollment in cycles of higher education (master studies, specialist studies,
doctoral studies)*

Назив установе и студијског програма / *Please indicate institution and study programme*:

НАПОМЕНА / *NOTE*:

За тачност података одговара подносилац молбе.

(The applicant is responsible for the correctness of the information given).

Кандидатима се скреће пажња да право на наставак образовања на изабраном студијском програму могу да остваре до промене изабраног студијског програм.

(Please pay attention that the recognition gives you access to selected study programme as long as no substantial changes in that programme occur.)

Уз захтев прилажем следеће (заокружити) /*Please find enclosed (circle):*

1. оверена фотокопија стране високошколске исправе / *certified copy of the foreign higher education document;*
2. превод стране високошколске исправе на српски језик оверен од стране овлашћеног преводиоца – без превођења стеченог звања / *the translation of a foreign higher education document into the Serbian language, certified by an authorized translator – without the translation of the obtained title;*
3. оверена фотокопија додатка дипломи или транскрипта о положеним испитима / *certified copy of the diploma supplement or course record transcript;*
4. превод документа из тачке 3. на српски језик од стране овлашћеног преводиоца / *translation of the document referred to under Point 3. of this Article into the Serbian language, certified by an authorized translator;*
5. оверена фотокопија решења надлежног органа о промени имена и/или презимена за особе које су промениле име и/или презиме / *certified copy of a decision by the authorized body on the change of name and/or surname for persons who have changed their name and/or surname;*
6. доказ о плаћеним трошковима поступка / *the proof of payment of the procedure expenses.*

У / *In* _____, _____.
(град / city) (датум / date)

(потпис подносиоца захтева / applicant's signature)